東京分行終止受理人民幣、港幣服務公告

日期	•	2025/03/31
口别	•	2023/03/31

親愛的客戶您好:

感謝您長期對本分行的支持與愛護,為配合本分行業務範圍調整,謹通知於 2025年6月1日起,不再提供任何人民幣、港幣服務(含活期存款、定期存款、 匯兌及進出口業務),如有造成不便之處,祈請見諒。

如對上述業務有任何問題,請致電本分行,電話:+81-3-3279-0888 我們將竭誠為您服務。

第一商業銀行 東京分行 謹啟

Notice of Tokyo Branch Cessation of CNY and HKD Business

Date: 2025/03/3	31
-----------------	----

Dear valued customer,

Thank you for your long-term support and companionship for First Commercial Bank. Due to the alteration of our business strategy, please be noticed from [1st, June 2025] our Tokyo branch will no longer provide service denominated in CNY nor HKD (included but not limited to current deposit, time deposit, remittance and trade related business). We sincerely appreciate your understanding for any inconvenience caused.

If you have any questions regarding the business alteration mentioned above, please contact FCB Tokyo branch at +81-3-3279-0888.

Yours faithfully,
First Commercial Bank, Ltd
Tokyo Branch

東京支店における人民元・香港ドル取扱い終了のお知らせ

日付:____ 2025/03/31 ____

お客様各位

平素より当支店をご愛顧いただき、誠にありがとうございます。

このたび、当支店の業務範囲の見直しに伴い、2025年6月1日より人民 元及び香港ドルに関する全てのサービス(普通預金、定期預金、為替、貿 易取引を含む)の取扱いを終了させていただきます。

お客様にはご不便をおかけすることとなりますが、何卒ご理解賜りますようお願い申し上げます。

本件に関するお問い合わせにつきましては、当支店までお電話にてご連絡ください。(お問い合わせ先: +81-3-3279-0888)

今後とも変わらぬご愛顧を賜りますようお願い申し上げます。

第一商業銀行 東京支店